

TILSIGTET ANVENDELSE:

En kørestolsrampe er et skrående niveau, der installeres ud over eller i stedet for trapper. Ramper gør det lettere for kørestolsbrugere og personer, der bruger kørestole, rollatorer eller andre produkter på hjul, at få adgang til en bygning, et trappeområde, køretøjer på hjul eller at navigere mellem områder med forskellige højder. Den kan bruges enten som en bærbar eller fast adgangsrampe afhængigt af den model, du har.

FORSIGTIG (!):

- I tilfælde af et problem må du IKKE bruge produktet, før det er restaureret, og kontakt den autoriserede og uddannede forhandler.
- Brug af dette produkt er forbudt til andre formål end dem, der er specificeret i denne vejledning.
- MOBIAS fraskriver sig ethvert ansvar for skader som følge af forkert brug af produktet eller anden brug end den, der er nævnt i denne vejledning.
- MOBIAS S.A. forbeholder sig ret til at foretage ændringer i produktet og den følgende manual uden forudgående varsel for at forbedre dets funktioner.
- Der er en sandsynlighed for afvigelse $\pm 3\%$.

ERKLÆRING OM OVERENSSTEMMELSE:

Det er vores eget ansvar at erklære, at det medicinske udstyr, der er nævnt i denne erklæring, er af lav risikoklasse I og opfylder kravene i den europæiske forordning 745/2017 og, hvor det er relevant, de nævnte standarder og lovgivning.

GENERELLE SIKKERHEDSADVARSLER:

- Brug IKKE dette produkt eller noget tilgængeligt ekstraudstyr, medmindre du først har læst og fuldt ud forstået denne brugervejledning. Hvis du ikke er i stand til at forstå advarselene, forholdsreglerne eller instruktionerne, skal du kontakte en sundhedsperson, repræsentant eller teknisk personale, før du forsøger at bruge apparatet, da det kan resultere i personskeade eller beskadigelse.
- Hold produktet væk fra varmekilder.
- Gem dette dokument til fremtidig brug.
- Vær forsigtig, når børn er i nærheden, og lad IKKE børn lege med produktet.
- Særlig forsigtighed er altid påkrævet, hvor der er bevægelige dele, der kan forårsage fastklemning og personskeade.
- Forsøg ikke at løfte produktet fra nogen samlet del.
- Brug ikke produktet til et andet formål end det tilsigtede.
- Overskrid ikke vægten af den maksimale tolerancebelastning.
- Kun én person eller handicappet person bør have lov til at bruge rampen ad gangen.
- Brug rampen for langsomt. Kør ikke på en scooter eller elektrisk kørestol i fuld fart, da dette kan forårsage skade og/eller personskeade.

FØR HVER BRUG:

- Kontroller, om rammen er beskadiget for at sikre sikker brug af produktet. Der er ingen revner eller brud i rammen.
- I tilfælde af beskadigelse må du ikke bruge produktet og kontakte den autoriserede og uddannede forhandler.
- Kontroller, at produktet er samlet korrekt, og at alle skruer er fastgjort og sikkert skruet.
- Kontroller altid slidtilstanden af mekaniske dele for at sikre, at produktet er helt sikkert for mennesker og genstande.
- Sørg for, at rampen er åbnet og sikkert installeret før hver brug.
- Sørg for, at belastningen på rampen er omtrent centreret mellem venstre og højre sektion. Bøj ikke ud over kanten under brug.
- Rampen kan installeres permanent. Forbind ramp ved hjælp af de to huller, der findes foran på ramp og passende fastgørelseselementer eller hardware, som ikke er inkluderet i pakken.
- Brug den lavest mulige stignings- eller nedstigningshældning, og overskrid ikke den hældning, der anbefales af din kørestolsproducent.

MILJØBESKYTTELSE:

Hvis du finder ud af, at dit produkt skal udskiftes eller ikke længere er nyttigt for dig, kan du overveje at beskytte miljøet:

- 1) Bortskaf ikke dit produkt sammen med andet kommunalt affald (dette er også betydningen af det anførte genbrugssymbol).
- 2) Kontakt din kommune for at angive bortskaffelsesstederne for dit produkt til genbrug.
- 3) Ved at placere dit nu ubrugelige produkt på det rigtige genbrugssted hjælper du med at beskytte miljøet samt genudnytte dit produkts materialer.

OPLYSNINGER OM VEDLIGEHOLDELSE, RENGØRING OG DESINFEKTION:

For at sikre sikker brug og et passende hygiejniveau skal brugeren udføre disse procedurer før hver brug.

Brugeren skal sikre produktets og dets komponenters strukturelle integritet. Følg disse trin for rengøring og desinfektion:

1. Handsker skal bæres.
2. Fjern tydelige urenheder, før du fortsætter med en mere grundig rengøring.
3. Brug vand eller mildt rengøringsmiddel til rengøringsprocessen.
4. Tør af med en tør og ren klud.
5. Efterlad IKKE produktet vådt.
6. Brug ikke kemiske rengøringsmidler til at rengøre rammen. Dette kan forårsage skade på overfladen af produktets belægning.
7. Hvis du har brug for at desinficere produktet, skal du bruge et almindeligt, mildt desinfektionsmiddel.
8. Beskyt produktet mod slid, snit og punkteringer.
9. Smøring: Produktet er designet til minimal vedligeholdelse. Kontroller dog hver sjette måned smøringen på de bevægelige mekaniske dele, dette vil sikre optimal holdbarhed.

HÆNDELSESRAPPORT:

Enhver alvorlig hændelse, der indtræffer i forbindelse med brugen af udstyret, bør indberettes til fabrikanten og til den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor brugeren og/eller patienten er bosiddende

FORSAMLING:

BEMÆRK VENLIGST: Illustrationerne til samlingen er vejledende for at gøre monteringen lettere, der kan være forskelle fra virkeligheden. Produktet leveres samlet og klar til brug.

TILSIGTET ANVENDELSE:

En kørestolsrampe er et skråt plan, der er installeret ud over eller i stedet for trapper. Ramper giver kørestolsbrugere såvel som personer, der skubber klapvogne, rollatorer, vogne eller andre hjulprodukter, lettere adgang til en bygning, til et område med trin, til køretøjer på hjul eller navigere mellem områder med forskellig højde. Den kan bruges enten som en bærbar eller fast adgangsrampe alt efter den model, du har.

FORSIGTIG (!):

- I tilfælde af beskadigelse eller funktionsfejl på dit produkt må du IKKE bruge produktet, og kontakt venligst den autoriserede og uddannede repræsentant.
- Brug ikke produktet til et formål, der ikke er angivet i denne vejledning.
- MOBIAS S.A. fralægger sig ethvert ansvar for eventuelle konsekvenser som følge af forkert brug af dette produkt og af uautoriseret ændring af produktets ramme.
- MOBIAS S.A. forbeholder sig ret til at ændre oplysningerne i dette dokument for at forbedre produkternes specifikationer uden forudgående varsel.
- Der er en $\pm 3\%$ afvigelse for produkternes dimensioner.

ERKLÆRING OM OVERENSSTEMMELSE:

Vi er alene ansvarlige for at erklære, at det medicinske udstyr, der er nævnt i denne erklæring, er af lavrisikoklasse (klasse I) og overholder kravene i den europæiske forordning 745/2017 og, hvor det er relevant, de standarder og den lovgivning, der henvises til.

GENERELLE SIKKERHEDSADVARSLER:

- Hvis du ikke læser denne brugervejledning, er det at foretrække ikke at bruge dette produkt eller en anden tilgængelig del. Hvis du ikke forstår brugen eller forholdsreglerne, bedes du kontakte forhandleren eller den rette tekniske person, før du bruger produktet, da det kan være skadeligt.
- Hold produktet væk fra varmekilder.
- Gem dette dokument til fremtidig reference.
- Vær forsigtig, når børn er i nærheden, og lad ikke børnene lege med produktet.
- Særlig forsigtighed er altid påkrævet, hvor der er bevægelige dele, der kan forårsage fastklemning og personskeade.
- Forsøg ikke at løfte produktet i aftagelige dele.
- Brug ikke produktet til et andet formål end det tilsigtede.
- Overskrid ikke vægtgrænsen for den sikre arbejdsbelastning.
- Tillad kun én person eller mobilitetskøretøj at bruge rampen hver gang.
- Brug kun rampen meget langsomt. Kør ikke scooteren eller el-kørestolen med fuld hastighed da dette kan forårsage skade og/eller personskeade.

FØR HVER BRUG:

- Kontroller, om rammen er beskadiget for at garantere en sikker brug af produktet. (Der er ingen revner eller brud i rammen).
- I tilfælde af skader må du ikke bruge produktet og kontakte din forhandler for yderligere instruktioner.
- Kontroller, om produktet er korrekt samlet, og at alle skruer er fastgjort og godt skruet på.
- Kontroller altid slidtilstanden for de mekaniske dele for at sikre absolut sikker brug af produktet for mennesker og genstande.
- Sørg for, at rampen er foldet ud og sikkert placeret før hver brug.
- Sørg for, at belastningen på rampen er omtrent centralt mellem venstre og højre sektion. Læn dig ikke ud over kanten under brug.
- Rampen kan installeres permanent. Fastgør rampen ved hjælp af de to huller, der er forboret foran på rampen og passende fastgørelseselementer, der ikke er inkluderet i emballagen.
- Brug den lavest mulige hældning af op- eller nedstigning, og overskrid ikke den hældning, der er foreslået af producenten af din kørestol.

MILJØBESKYTTELSE:

Hvis du en dag finder ud af, at dit produkt skal udskiftes, eller det ikke længere fungerer for dig, kan du overveje at beskytte miljøet:

- 1) Bortskaf ikke dit produkt sammen med resten af det offentlige affald (dette er også betydningen af det viste genbrugsskilt).
- 2) Kontakt dine offentlige myndigheder, og de vil instruere dig om de genbrugsstationer, som dit produkt skal bortskaffes til.
- 3) Korrekt bortskaffelse af dit produkt hjælper med at beskytte miljøet samt genbrug af produktets komponenter.

OPLYSNINGER OM VEDLIGEHOLDELSE, RENGØRING OG DESINFEKTION:

For at garantere en sikker brug og tilstrækkelig hygiejnstandard bør brugeren udføre disse procedurer før hver brug.

Brugeren skal sikre sig enhedens og dens komponenters strukturelle integritet. Følg nedenstående trin for rengørings- og hygiejneprocedurer:

1. Handsker skal bæres.
2. Fjern det tydelige snavs, før du fortsætter med den mest nøjagtige rengøring.
3. Brug vand eller mildt rengøringsmiddel til rengøringsproceduren.
4. Tør af med en tør og ren klud.
5. Efterlad IKKE produktet vådt.
6. Brug ikke kemiske rengøringsmidler til at rengøre rammen. Dette kan forårsage skade på produktets overflade.
7. Hvis du har brug for at desinficere produktet, skal du bruge et almindeligt, mildt desinfektionsmiddel.
8. Beskyt genstanden mod ridser, snit og punkteringer.
9. Smøring: produktet er designet til minimal vedligeholdelse; Kontroller dog smøringen på de bevægelige og mekaniske dele hvert halve år, dette vil sikre en optimal varighed.

RAPPORTERING AF HÆNDELSER:

Enhver alvorlig hændelse, der opstår i forbindelse med brugen af udstyret, skal indberettes til fabrikanten og en kompetent myndighed i den medlemsstat, hvor brugeren og/eller patienten bor.

SAMLE:

BEMÆRK VENLIGST: Illustrationerne til samlingen er vejledende for at gøre monteringen lettere. Det vil være forskelle fra virkeligheden. Produktet er samlet og klar til brug.

0805401:

- 1) Åbn hoveddelen af rampen, så den er lige.
- 2) Juster sidedelen af rampen og sørg for, at snittet i den sektion er i bunden af rampen. (toppen af rampen er der, hvor den har de to huller)
- 3) Fastgør sektionerne med hovedrammen sammen ved hjælp af låsen på undersiden af rampen.
- 4) Gentag punkt 2 og 3 for det andet sideafsnit.
- 5) Fold: Slip begge sikringer under rampen.
- 6) Fjern begge sidesektioner.
Du kan nu rulle hovedramperammen op.

0805401:

- 1) Rul hoveddelen af rampen ud, så den er lige.
- 2) Stil sidesektionen af rampen op, og sørg for, at udskæringen på denne sektion er i bunden af rampen. (Toppen af rampen er, hvor der bores to huller igennem).
- 3) Lås sektionerne med hovedrammen sammen ved hjælp af låsen på undersiden af rampen.
- 4) Gentag punkt 2 og 3 for det andet sideafsnit.
- 5) At folde: Frigør begge låse under rampen.
- 6) Fjern begge sidesektioner.
Du kan nu rulle hovedramperammen op.

0805402 og 0805403:

- 1) Transporter rampen til det ønskede område ved hjælp af bærehåndtaget.
- 2) Fold rampen ud.
- 3) Placer rampen, så toppen af rampen er på et højere punkt. (toppen af rampen er der, hvor den har de to huller).
- 4) Toppen af rampen har en kant, der giver mulighed for sikker og komfortabel betjening.
- 5) Sørg for, at denne fælg rører ved trinnet eller indgangen til bilen.

0805402 og 0805403:

- 1) Bær rampen til det ønskede område ved hjælp af bærehåndtaget.
- 2) Fold rampen ud.
- 3) Placer rampen, så toppen af rampen er højere (toppen af rampen er, hvor der bores to huller igennem).
- 4) Toppen af rampen har en læbe for at muliggøre sikker og behagelig betjening.
- 5) Sørg for, at denne læbe er helt på trinnet eller bilindgangen og i 90° til genstanden.

REF.:	GTIN-14	BESKRIVELSE	I BESKRIVELSE
0805400	05213006904844	FOLDNING RAMP	TELESKOPIK RAMP 7 FOD / 213 CM
0805401	05213006904851	FOLDERAMPE - RULLE	RUL OP RAMPE
0805402	05213006904868	FOLDBAR RAMP 91cm (KUFFERT)	FOLDBAR RAMP 3FT/ 91CM - KUFFERT
0805403	05213006904875	FOLDBAR RAMP 152 cm (KUFFERT)	FOLDBAR RAMP 5FT/ 152CM - KUFFERT

GARANTI:

Produktet har en garanti for god drift i to (2) år fra købsdatoen. Garantien dækker fabriksfejl og dækker IKKE skader som følge af forkert brug, dårlig vedligeholdelse, modifikation, misbrug eller endda manglende overholdelse af brugsanvisningen til produktet. Det dækker heller IKKE slidte dele, og at det kan slides under brug eller over tid. Skader eller defekter forårsaget af: naturkatastrofer, uautoriseret vedligeholdelse eller reparationer, strømforsyningsproblemer (hvor det er relevant) og transportvirksomheder er heller ikke dækket af garantien. Intet arbejde eller del er dækket, medmindre det er blevet kontrolleret af en autoriseret service eller producenten af produktet. Transportomkostningerne for inspektionen betales af brugeren eller kunden eller af forhandleren.

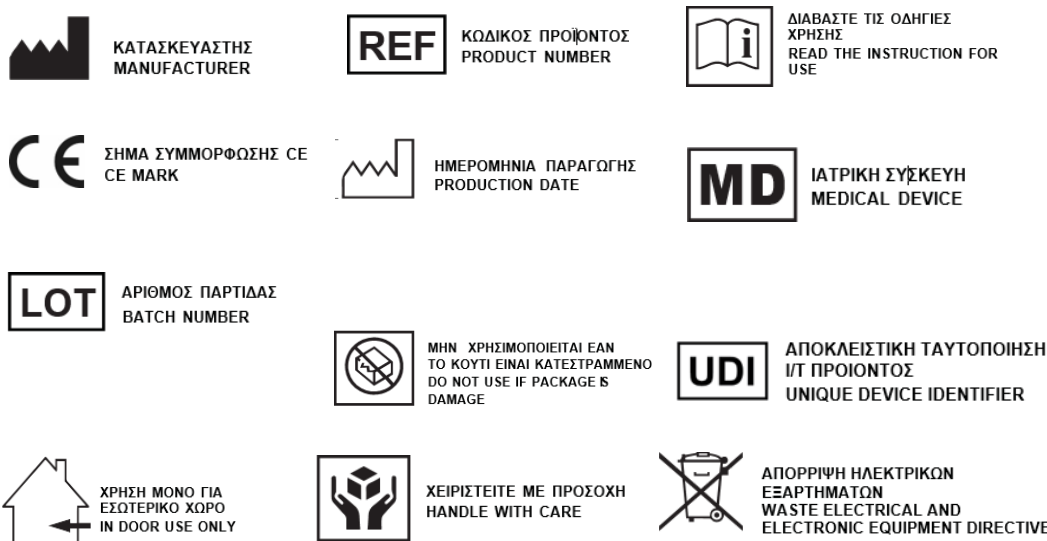
GARANTI:

Produktet er garanteret i en periode på to (2) år fra købsdatoen. Garantien gælder for fabriksfejl og gælder IKKE for skader som følge af forkert brug, dårlig vedligeholdelse, ændring, overforbrug eller manglende overholdelse af produktets betjeningsvejledning. Gælder IKKE heller på de dele, der kan blive slidt under brug eller over tid. Skader eller defekter forårsaget af naturkatastrofer, uautoriseret vedligeholdelse eller reparation, strømforsyningsproblemer (hvor det er relevant) og transportører er ikke dækket af garantien. Der anvendes ingen service eller reservedele, medmindre de er blevet inspiceret af en autoriseret serviceafdeling eller producenten af produktet. Forsendelsesomkostninger for garantivarer skal betales af slutbrugeren-kunden eller af forhandleren.

ΦΟΡΜΑ ΕΓΓΥΗΣΗΣ / GARANTIFORMULAR:

KØBEROPLYSNINGER: FULDE FULDE NAVN	
NAVN:	
KØBSDATO:	
TELEFON/	
TELEFO	
N: LOT ELLER	
SERIENUMMER:	
FORHANDLEROPLYSNINGER NAVN /	
FORHANDLEROPLYSNINGER	
FULDE NAVN:	
ADRESSE/	
ADRESSE:	
TELEFON/	
TELEFON:	
BUTIKSSEGL OG UNDERSKRIFT / UNDERSKRIV OG UNDERSKRIV	

Fortolkning af symboler, der findes på etiketten, kartonen eller i brugsanvisningen til produktet
Beskrivelse af symboler, der er trykt på etiketten, hovedkartonen og/eller brugervejledningen

**0805400:**

- 1) For at forlænge rampen i hele dens længde, tryk på knappen og træk langsomt i den smalleste del af rampen, mens du holder den anden sektion, indtil den låser på plads.
- 2) Gentag dette for den anden del af rampen.
- 3) Denne rampe KAN IKKE installeres permanent ét sted

0805400:

- 1) For at forlænge rampen til dens fulde længde, tryk på knappen og træk langsomt den smalleste del af rampen ud, mens du holder den bredeste sektion, indtil den er låst på plads.
- 2) Gentag dette for den anden rampesektion.
- 3) Denne rampe KAN IKKE installeres permanent.

		0805400	0805401
SKELET	RAMME	ALUMINIUM/ ALUMINIUM	ALUMINIUM/ ALUMINIUM
LÆNGDE	LÆNGDE	120-213 cm	93 cm
UDVENDIG BREDDE - ÅBEN	FULD BREDDE	18,9 cm	76 cm
INDVENDIG BREDDE AF HVER DEL	INDVENDIG BREDDE AF HVER DEL	13 cm	-
SKRIDSIKKER BELÆGNING	SKRIDSIKKER TAPE	NAI / JA STANDARD	OXI, MAZEYEI ΣΑΝ ΡΟΛΟ / NO, KAN FOLDES SOM RULLE
MAKSIMAL BELASTNING	MAKS. BELASTNING	270 kg	270 kg
FORHOLD MELLEM STIGNING OG LÆNGDE	FORHOLD MELLEM STIGNING OG LÆNGDE	PR. 30 CM RAMP/LÆNGDE GÆLDER 5 CM MAKSIMAL HØJDE PÅ 5 CM PR. 30 CM RAMP	PR. 30 CM RAMP/LÆNGDE GÆLDER 5 CM MAKSIMAL HØJDE PÅ 5 CM PR. 30 CM RAMP
MAKSIMAL HÆLDNING SHØJDE	MAKSIMAL HÆLDNING SHØJDE	35cm	15,5 cm
NETT BRUTTOVÆGT	NETT BRUTTOVÆGT	91 cm	152 cm
LÆNGDE	LÆNGDE	91 cm	152 cm
UDVENDIG BREDDE - ÅBEN	FULD BREDDE	73 cm	73 cm
INDVENDIG BREDDE AF HVER DEL	INDVENDIG BREDDE AF HVER DEL	36 cm	36 cm
SKRIDSIKKER BELÆGNING	SKRIDSIKKER TAPE	NAI / JA STANDARD	NAI / JA STANDARD
MAKSIMAL BELASTNING	MAKS. BELASTNING	270 kg	270 kg
FORHOLD MELLEM STIGNING OG LÆNGDE	FORHOLD MELLEM STIGNING OG LÆNGDE	PR. 30 CM RAMP/LÆNGDE GÆLDER 5 CM MAKSIMAL HØJDE PÅ 5 CM PR. 30 CM RAMP	PR. 30 CM RAMP/LÆNGDE GÆLDER 5 CM MAKSIMAL HØJDE PÅ 5 CM PR. 30 CM RAMP
MAKSIMAL HÆLDNING SHØJDE	MAKSIMAL HÆLDNING SHØJDE	15cm	25cm

MOBIAK[®]
MEDICAL • GASES • FIREFIGHTING est. 1977

FLERSPROGEDE
MANUALER



BRUGSANVISNING: KØRESTOL RAMP

BRUGERVEJLEDNING: RAMP TIL KØRESTOLE



0805400

0805401

0805402
0805403

MOBIAK S.A.
ΚΑΘΙΑΝΑ ΑΚΡΩΤΗΡΙΟΥ, ΧΑΝΙΑ - ΚΡΗΤΗ
KATHIANA AKROTIRIOU CHANIA - CRETE
T: +30 28210 63222 | WEB: www.mobiakcare.com

